

# EACH FRAME TELLS A STORY



## DIVERSE BY NATURE

Professional northern filmmakers, digital artists and photographers continue to capture the beauty of the land and tell the stories of its people on film. The northern landscape is so unique and different from any other part of the world, that people are mystified and entranced by images. For many, the images and footage captured by artists provide a sneak peek into the incredible Northwest Territories (NWT).



## THE NWT ARTS PROGRAM

The NWT Arts Program connects customers with artists from across the territory. In stores and galleries, the NWT Arts logo identifies authentic NWT arts and fine crafts created by artists registered with the Program. Artists create one-of-a-kind handmade pieces that capture their northern spirit and share the unique stories of living in Canada's NWT.



## SHARING OUR NORTHERN STORIES

World-class aurora borealis in the night sky is one of the most photographed and sought-out images to behold. The NWT is home to some of the best aurora viewing in the world. Photographers often brave unforgiving conditions to capture majestic and mysterious images. This aurora borealis photo was taken by Nicky Lynn Richards of Norman Wells.



Community-based film and documentary projects aim to preserve traditions and cultural heritage, particularly in the smaller communities of the NWT. As fewer residents speak traditional languages, film is a highly effective tool to preserve this knowledge for future generations. This South Slavey (Dene) language project was developed by Anyes Fabre-Dimsdale of Fort Simpson.

Western Arctic Moving Pictures (WAMP) is a non-profit arts organization that produces, supports and promotes film, video and digital media. Throughout the year, WAMP holds film festivals, workshops and events that showcase northern films and artists around the territory.



Image: Jill and Jackfish Productions

Produced by NWT production company, *Jill & Jackfish Productions*, helmed by northern filmmakers Amos Scott and Kirsten Carthew, *The Sun At Midnight* is the first feature-length film written, filmed and produced solely in the NWT. Shot on location at the Arctic Circle, *The Sun At Midnight* tells the story of an unusual friendship between a hunter obsessed with finding a missing caribou herd and a teenage rebel who gets lost while on the run.

The NWT Film Commission ([nwtfilm.com](http://nwtfilm.com)) is a branch of the Government of the NWT. Its primary role is to maximize economic opportunities for NWT residents and businesses participating in the film and media arts industry, and to promote the NWT as an ultimate production location for feature films, commercials, documentaries, television programs and still shoots. Here, Yellowknife filmmaker Pablo Saravanja shoots on location in a remote and beautiful Arctic community.



Image: Dave Brosha

TRADITIONAL | LITERARY | FILM AND MEDIA | PERFORMING | CONTEMPORARY | Diverse by Nature

NWT Arts connects you with that story



Registered Trade-mark owned by the Government of the Northwest Territories

Front Cover: Angela Gzowski, Yellowknife  
This Page: Keating Smith, Yellowknife  
Next Page: Jeremy Emerson, Yellowknife

Connect with artists and learn  
Where to Buy NWT Art  
at [nwtarts.com](http://nwtarts.com)

To learn more about the stories of our film and media artists, visit [nwtarts.com](http://nwtarts.com)

# CHAQUE IMAGE A UNE HISTOIRE À RACONTER



## DE TOUT POUR TOUS LES GOÛTS

Des metteurs en scène, des artistes du numérique et des photographes professionnels du Nord ne cessent de capturer la beauté de la nature et de raconter les histoires de leurs peuples dans des images. Les gens sont stupéfaits et envoûtés par les représentations du paysage nordique, si unique et si différent de toute autre partie du monde. Les images prises et les séquences tournées par des artistes offrent à un grand nombre d'entre eux un aperçu des incroyables Territoires du Nord-Ouest (TNO).



## LE PROGRAMME ARTS TNO

Le programme Arts TNO rapproche des artistes et des acheteurs de l'ensemble du territoire. Lors de vos prochaines visites dans les magasins et les galeries d'art, cherchez le logo d'Arts TNO. Il vous permettra de reconnaître les œuvres réalisées par les artistes ténos qui sont inscrits au programme des arts des TNO. Grâce à leurs œuvres artisanales uniques, les artistes témoignent de la nordicité et racontent des expériences de vie particulières aux TNO.



## PARTAGER NOS HISTOIRES DU NORD

L'aurora boréale sous un ciel étoilé, de renommée mondiale, est l'une des images les plus photographiées et les plus prisées. C'est aux TNO que l'on peut observer certaines des plus belles aurores boréales au monde. Des photographes du monde entier viennent souvent braver les conditions des plus rudes pour capturer des images majestueuses et mystérieuses. Nicky Lynn Richards, de Norman Wells, a réalisé cette photo d'aurora boréale.



Des projets communautaires cinématographiques et documentaires visent à préserver les traditions et le patrimoine culturel, en particulier dans les plus petites collectivités ténos. À mesure que le nombre de résidents locuteurs des langues traditionnelles diminue, le film constitue un outil très efficace de protection de ces connaissances pour les générations futures. Anyes Fabre-Dimsdale, de Fort Simpson, est à l'origine de ce projet linguistique en esclave du Sud (déné).



Western Arctic Moving Pictures (WAMP) est un organisme artistique sans but lucratif qui produit et soutient le cinéma, la vidéo et les médias numériques, et en assure la promotion. Il organise toute l'année des festivals, des ateliers et des événements sur le cinéma où sont présentés des films et des artistes du Nord dans l'ensemble du territoire.



Image : Jill and Jackfish Productions

Produit par la maison ténos Jill & Jackfish Productions fondée par les réalisateurs du Nord Amos Scott et Kirsten Carthew, *The Sun At Midnight* est le premier long métrage entièrement écrit, filmé et produit aux TNO. Tourné localement au cercle arctique, il raconte l'histoire d'une amitié improbable entre un chasseur dont l'obsession est de retrouver une harde de caribous disparue et une adolescente rebelle qui s'est perdue en faisant une fugue.



Image : Dave Brosha

ART TRADITIONNEL | LITTÉRATURE | CINÉMA ET MÉDIAS | ART CONTEMPORAIN | ART DE LA SCÈNE | De tout pour tous goûts

Arts TNO vous aide à la découvrir



Cette marque est enregistrée et est la propriété du Gouvernement des Territoires du Nord-Ouest

Page couverture : Angela Gzowski, Yellowknife  
Page présentée : Keating Smith, Yellowknife  
Page suivante : Jeremy Emerson, Yellowknife

Faites connaissance avec les artistes et découvrez où vous procurer des œuvres d'art ténos au [artstno.com](http://artstno.com)

Pour en savoir plus sur nos artistes, rendez-vous au [artstno.com](http://artstno.com)